

American Standard

Parts for the following:

Pièces pour la suivante :
Repuestos para lo siguiente:

Rough Valves:

R110, R110SS,
R111, R111SS,
R115, R115SS,
R116, R116SS,
R117, R117SS,
R118, R118SS,
R119, R119SS

For Pressure Balance
Bath-Shower/
Bain-Douche À Équilibrage
de Pression
Bañera-Ducha
Presión Equilibrada

Livingston®
9041 Series

Hampton®
7211, 7212, 7215, 7251,
7252, 7254 Series

Triumph®
7031 Series

Colony®
6111, 6112 Series
1355, 1371, 1372, 1375 Series

Ariana®
6021, 6022 Series

Swan™
6012, 6018 Series

Neo™
6001 Series

Townsquare®
2555 Series

Standard Collection®
2071 Series

Fixed Shower System
1662.601

Williamsburg™
1040, 1041 Series

INSTRUCTIONS:

1. Turn off water supply and open handle.
2. Remove handle assembly. Remove cap and escutcheon.
3. Remove cartridge assembly by removing securing screws.
4. Replace cartridge taking care to keep washers in place.
5. Secure new cartridge using existing screws.

INSTRUCTIONS :

1. Coupez l'alimentation en eau et ouvrez la poignée.
2. Enlevez la poignée. Retirez le capuchon et la begue cache.
3. Enlevez l'ensemble cartouche en retirant les vis de fixation.
4. Insérez la cartouche neuve en faisant attention à ne pas déplacer les joints.
5. Fixez la nouveaux cartouche à l'aide des vis existantes.

INSTRUCCIONES:

1. Cierre la línea de agua y gire el mando a la posición abierta.
2. Extraiga el mando. Extraiga la tapa y la placa de ornamento.
3. Para extraer el cartucho, primero extraiga los tornillos de fijación.
4. Reemplace el cartucho, teniendo cuidado de dejar montadas las juntas.
5. Fije el cartucho nuevo con los tornillos existentes.

